

MAGYAR NÉP

KÉPES HETILAP

Előfizetési árak:

Egész évre 170—L., félévre 95—L.

Egves szám ára 4—L.

Külföldre egész évre 270—L.

FŐSZERKESZTŐ:

GYALLAY DOMOKOS

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Strada Baron L. Pop (volt Brassai-utca)

5. szám.

Megjelenik minden szombaton.

Marosszék fia.

Sokak előtt kedves ismerős vonásai elevednek meg ez arcképen. Dr. Kiss Menyhért arcképe ez, akinek a Magyar Nép könyvtárában nem régen jelent meg „Marosszéki atyafiak” c. pompás, népies elbeszélő kötele.

Érdekes sors és érdekes székely pályafutás a Kiss Menyhérté. — Kolozsvárt mint egyetemi hallgató, már újságíróskodik s mint poétának, és az eleven lüktetésű, kedves levegőjű novellák írójának, igen jó hangzású neve van. Kolozsvár régi magyar művészi és társadalmi életében jelentékenyszerpet vitt. Sorsának felfelé ívelő hajlása elvitte Kolozsvárról, felkerült Pestre, ahol habzó munkakedvének és friss agilitásának tágabb tér kínálkozott. Ott érte a háboru utáni forradalom, mely elviharzott feje fölött. Az első magyar nemzetgyűlésben képviselő lett és mint ilyen, nagy népszerűsége lett szert. Régi szerelmét, az irodalmat azonban soha sem tagadta meg. Egymásután jelentek meg Pesten költeményes és elbeszélő kötetei, a keresztény szellemű magyar lapok kapva-kaptak írásain, 1922-ben pedig a Petőfi Társaság rendes tagjává választotta. Idestova két évtizede lakik Pesten, de erdélyiségét soha meg nem tagadta.



Kiss Menyhért.

Fülébe reszket most is az erdélyi fenyvesek zúgása, melankóliába ringatja, ha rágondol, az erdélyi ősz csodás szépségére, s ha erdélyi ismerőssel találkozik, kisugárzik szeme ragyogásából a szeretet, melyet szívében táplál e csodálatos levegőjű kis darab föld iránt — Legújabb köteté különben, a *Marosszéki atyafiak*, legszebben bizonyítja töretlenül erdélyiségét. Aki egy világváros nagy szellemi és világ nézeli forrongásában husz éven át ily tisztán, ily hamarosan meg tudta őrizni az édesanyja tejével magábaszívott erdélyi szellemet, az nem veszhet el soha Erdély számára. Azt köti a föld, köti a levegő, köti az erdélyi lélek, mely láthatatlanul önti el minden ember belsejét, kinek bölcsője ezen a földön ringott. Kiss Menyhért az erdélyi földé, mert lelke mindvégig erdélyi

marad. A Magyar Nép olvasói bizonyára mindnyájan gyönyörködtek már a Marosszéki atyafiak pompás elbeszéléseiben. S az a körülmény, hogy ezalkalommal fényképét is közöljük, részünkről kedves kötelesség a népszerű íróval szemben, akinek írásából jól esik Erdély szívének dobogásáról hallanunk.

(pjb dr.)

Mi is örvendezzünk!

A nagy fordulat tehát bekövetkezett. Bratianu Vintila kezéből kicsavarták a gyeplőt, amellyel végső romlásba kormányozta az országot.

És a liberális párt? Ez a garázda, ragados kezű társaság? Hát ez is kívül került az ajtón. A husos fazék, melyben olyan mélyen kanalaztak, többé nem nekik illatozik.

Uj kormánya van Romániának. És egyelőre új reménysége. Az ország minden rendű és minden fajú lakossága azt reméli, hogy Maniu Gyula, aki átvette a kormányt, más világot teremt itt. Azt reméli, hogy nemcsak a nevek változtak meg, hanem a kormányzás szelleme és rendszere is változni fog. Több lesz a megértés, nagyobb a szabadság és bizonyosabb a rend!

Beváltja-e ezt a reménységet a Maniu-kormány?

Az bizonyos, hogy nagyon nehéz feladatra vállalkozott! Gyaszos örökséget vett át elődjétől. Olyan az ország, mintha harácsoló tatárhad dulta volna végig és a dúlás nyomában a pestis mérge ragadozott volna rá az emberekre. Mindenütt az erkölestelenség, törvénytelenység pestise. A gonoszságnak és rendetlenségnek egyformán gyötrelmes mérgei.

És a szegénység! A városi lakosság rettenetes vergődése a terhek és a tehetetlenségek súlya alatt. Ipar, kereskedelem elhanyaglása, a közlekedés páratlan lezüllése. És a falusi gazda-osztály remény-vesztett, lejtőre jutott állapota. Országoknak és tömegeknek szörnyű eladósodása!

Jó seprű legyen a Maniu-kormány új seprűje, amíg az útjába torlódott szemetet eltakarítja.

S a mi tízéves ostoraztatásunk? A kisebbségek s különösen a magyarság sebei? A hatalmaskodó csendőrök, a zsaroló jegyzők, a zsarnokoskodó prefektusok. A rengeteg inspektor,

akik gazdasági és szellemi téren legfőbb érdeküknek tartották a magyarság zaklatását. A magyarság véréen hizó agronómok. Anghelescu kétszínű bizalmasai, akik hol egy magyar életpályát, hol egy magyar intézményt juttattak uruk és parancsolójuk pusztító kezére. A regáti tanítók százai, akiket a magyar jövő megfajlására dupla zsolddal vezényeltek ki. A kinzó kamrának is beillő iskola, ahol nem kivirágzásra segítik, hanem elsorvasztják a gyermeki lelket. A rengeteg béklyó, amiknek célja szárnyukat szegni a magyar művelődés fejlődésének. Az alaptalan gyanuk és okatlan üldözések... és a kisebbségi életnek ezer egyéb keserűségei!

Hoz-e mindezekre orvoslást a Maniu-kormány? Teremt-e új légkört a gyógyulásra a nemzeti parasztpárt, amely a liberális párt helyére lépett?

Egyelőre mi is a reménykedők közé állunk és örvendezünk az örvendezőkkel. Gyulafehérvár emelkedett szellemű határozatait azok az emberek hozták meg, akik most hatalomra kerültek. A miniszterek között hét erdélyi ember van.

Ezek most a magyarság számára is minden jót ígérnek.

Hogy megadják-e — az bizonyos fokig tőlünk is függ! Ha erőseknek fognak a közeli nagy erőpróbákon találni, akkor szóba állnak velünk és meghallgatják panaszainkat. De ha nem mutatkozunk egységeseknek, összetartóknak? Akkor kifizetnek aprópénzzel.

Kérjük a Magyar Nép olvasóit, hogy ezekben a kritikus hetekben legyenek a magyar egység szószólói s polgártársaikat, falusfeleiket világosítsák föl a magyar kötelességek felől. Mi hétről-hétre ismertetni fogjuk ezeket a kötelességeket.

Gyallay Domokos.

KÜLFÖLD

Zavarok Franciaországban.

Juliusban mult két éve, hogy utoljára adtunk hirt francia kormányválságról. Franciaország súlyos gazdasági helyzetben volt ekkor. A frank folyton értéktelenedett és nem bírtak módot találni romlásának megakadályozására, mert a pártok közötti éles ellentétek miatt lehetetlennek látszott kormányzásra képes pártszövetséget szervezni. A nagy nemzeti veszedelem mégis észretérítette a versengő pártokat: megalakult a nemzeti egységkormány Poincaré vezetésével, sikerült a gazdasági válságot elhárítani, a frank értékét felemelni és állandóvá tenni. Az egyébként is sikerrel dolgozó kormány két évnél tovább maradt helyén és ez nagy dolog a francia kormányzás folyton háborgó vizein. Most azonban olyan hullám jött, mely elborította a Poincaré kormányt. A költségvetésnek két tétele idézte elő a vihart. Egyik a hadi költségek emelése, a másik egy olyan intézkedés, amely a 20 évé elzavart Szerzetesrendek egy részének visszatérésére módot kívánt adni. A pártszövetség radikális-szociálista része országos gyűlésén mind a két tételt helytelenítette. E miatt a pártból vett négy miniszter bejelentette lemondását ez pedig a Poincaré lemondását vonta maga után. Hogy a hadiköltségek fokozását ellenzik a radikális-szociálisták, az érthető. Helyes is, ha őszinte érzés az alapja. A szerzetesrendek elleni gyűlölködésüket azonban nem lehet érteni. Franciaországnak észak-afrikai gyarmataiban misszionáriusokra van szüksége, mert

most már majdnem minden missziós munka olasz barátok kezében van. Ezeket kellene a francia misszionáriusoknak kiszorítaniok. Tehát nemzeti munka várna rájuk. De a radikálisoknak még így sem kellene. Különben Poincaré megbízást kapott újabb kormányalakításra. Az ő boszorkányos ügyességének sikerülni is fog ez. De csak rövid időre. Mert tekintélyes többséget alkotó pártszövetséget nem bír összehozni. És megint kormányválságok kora fog következni Franciaországra.

Az amerikai elnökválasztás.

A tengerentuli hatalmas köztársaságnak megvan az új elnöke Herbert Hoover (olv. Huver) Amerikában. A republikánus jelölt óriási többséget nyert és folytatni fogja elődének politikáját, befelé is, a külföldön is. A választási szokások nemese voltát bizonyítja, hogy a kisebbségben maradt Smith demokrata jelölt volt az első, aki Hoovert megválasztása alkalmából üdvözölte.

Elhalasztják az elköltözöttek birtokperének tárgyalását.

A kiküldött román és magyar tárgyalóbizottság e hó 13. napján kezdte volna el tanácskozásait. Ekkorra várták ugyanis a magyar bizottság megbetegedett elnökének, Szterényi József bárónak felgyógyulását. A Bratianu-kormány váratlan bukása miatt most már az egész tárgyalás elmarad bizonytalan időre. Addig ugyanis nem lehet megtartani a tárgyalást, amíg új román kormány nem alakul s állást nem foglal a kérdésben. Esetleg minden munka kárba vészne.

Az angol trónbeszéd. Az angol országgyűlés újabb ülését királyi trónbeszéddel nyitották meg, a rendes szokás szerint. A trónbeszéd örömét fejezi ki azon, hogy sikerült a hadi kiadásokat leszorítani addig a mértékig, amelyet az ország biztonsága megenged. Angolországban tehát cselekesznek is a népek adóterheinek csökkentésére.

Jövő kilátások Angliában.

A jövő évi általános választások előjátékaul megtartott közséi választásokon a munkáspárt óriási többségre jutott. Ezért lehetségesnek kell tartanunk, hogy az általános választások a munkáspártot fogják kormányra juttatni. Ezzel az angol körök már régebben számolnak. Ott ugyanis a pártok váltakozva követik egymást a kormányon. Ezentul a polgári és a munkáspártok váltakozása fog következni.

A horvát kérdés. A szerb politikában erős képviselői vannak annak a felfogásnak, hogy engedni kell a horvátokat a maguk útjára: hadd csináljanak külön Horvátországot. Jobb lesz nekik, de jobb lesz a szerbeknek is. Megszabadulnak a folytonos izgalomtól. Arra azonban nem igen számítottak a szerbek, hogy Bosznia is a horvátokkal tart. Pedig így van. A most megtartott boszniai közséi választásokon a szerbellenes pártok győztek. Vagyis: Bosznia szintén önállóságot akar. Ez pedig Szerbiának halála volna. Mert Bosznia a tengertől választaná el Szerbiát. Tenger nélkül pedig nem volna szerb élet.

„MAGYAR NÉP“-et terjeszteni magyar kötelesség!

Köszönet a köszöntőknek.

Arra a bejelentésünkre, hogy a Magyar Nép olvasói számára regény-mellékletet is adunk, sok szíves üdvözlő levelet kapunk. Vársárhelyi János püspökhelyettes ur heti rovatát használta föl törekvésünk méltatására és ezáltal is bizonyosságot tett arról, hogy milyen emelkedett álláspontból nézi magyar életünknek minden jószándéku megnyilatkozását. De rajta kívül az ország legkülönbözőbb vidékeiről kapjuk a biztatást tervünk megvalósítására. Mindeniküknek nem válaszolhatunk levélben, de ezen az úton köszönetet mondunk kedves figyelmükért.

Külön kiemeljük Szőke Sándornak, a Magyar Nép gyimesfelsőlöki előfizetőjének levelét.

— „Igaz örömmel olvastam — írja — lapuk legutóbbi számában dr. Vékás igazgató ur bejelentését s hiszem, hogy örömet az előfizetők legnagyobb része osztja. Ha az óriási tökével dolgozó ponyvairódlom-gyárosokat egy csapásra nem is tudjuk elnémitani, mindenesetre megles. egy kemény lépés előre, amit bizonyára több is követ s amely lépések bizonyára nem lesznek hatástalanok a ponyva elleni küzdelemben

sem, amellet, hogy nekünk, olvasóknak, igaz, hamisítatlan irodalmat hoz majd ingyen. Mint annak idején a nagy angol regényíróknak, Dickensnek műveit hasonló formában várták az angol falucskák lakói, épp úgy várjuk különösen mi, akiknek nincs egyéb kapcsolatunk a magyarsággal és annak kulturájával, mint a betű. Isten áldása legyen munkájukon.“

Ezek után — látva a nagy érdeklődést — bizunk benne, hogy Gyallay „A nagy tűz árnyékában“ című regényét, a Magyar Néphez mellékelve nagyon sok előfizetőhöz el fogjuk juttatni. Igaz, vannak olyanok is, akik azt mondják, hogy a falusi magyar ember nem olvas egyebet a kalendáriumnál s bármire szívesen kiadja a pénzét, mint a kulturára. Nekünk más a tapasztalatunk és a Magyar Nép nagy olvasottsága is mást bizonyít. Olvasóink közül sokan haladnak annyira, hogy az irodalom szebb alkotásait is élvezni tudják.

Ezeknek megrendelő postautalványait várjuk nagy bizalommal.

Dr. VÉKÁS LAJOS,
vezérigazgató.

* HIREK *

Mi a különbség?

Hát az udvarhelyi ellengyűlés is megtörtént! Hogyan folyt le? — erről meglehetősen nehéz dolog tiszta képet alkotni. A tudósítók szavahihetőbb része azt állítja, hogy az egysegbontó kísérlet kudarcot vallott, a székelyek begyűltek ugyan a terembe, de a fenekező, szájas népbolonditokat alaposan lehurrogták. Viszont a Georghe Bărbat ügyvéd lapja, a Hargita nagyon meg van elégedve az eredménnyel. Az ellenkező híradások után fönnmarad annak az elbírálása, hogy mit határozott az ellen-

gyűlés Udvarhelyen, tehát mi a különbség a Magyar Párt és ellenpártja között? Fontolgtatjuk és azt látjuk, hogy az ellenpártiak is lényegében ugyan azt mondják, ugyanazt kesergetik és ugyanazt követelik, mint a Magyar Párt előadói! De hát akkor miért kell az összetartást megbontani, miért kell elnyomóinkban azt a hitet keltetni, hogy a belső viszály következtében gyöngéek, erőtlenekek vagyunk? Miért kellett sipot adni elnyomóink szájába? Megmondjuk: azért, mert néhány ember szerepelni, hangoskodni akar a fórumon, jóérzésű ember nem indul ilyen vezetők után.

Az Etna tűzhányó kitörése.
Az Olaszországhoz tartozó Szicília szigetén levő Etna tűzhányóhegy, hosszú nyugalom után kitört. Az egész vidék lakossága rémülten menekül, mert a hatalmas erővel kiomló lávatömeg harminc méter szélességben, óránként 200 méter sebességgel folyik a völgy felé. A hegy oldalában fekvő Mascali község nagy veszélyben van. Az aláömlő láva befolyt a községbe és nagy részét elborította. Csak a község templomának tornya látszik ki a lávából. A lávafolyam előntötte a vasuti vonalat és közeledik a tenger felé. Tudósok véleménye szerint az Etna náborossága még hetekig el fog tartani. Lapunk zártakor érkezett hírek szerint a lávafolyam

még 3 községet öntött el és elérte a tengert. Borzalmas ropogás és dörgés kísérik útjában. Amerre elhalad, minden megsemmisül. Nagy kiterjedésű szántóföldek és gyümölcsös kertek estek a kitorés áldozatául.

Községi bírák, mint anyakönyvvezetők. Az új közigazgatási törvény szerint a jövő év január 1-től kezdve a községi bírák tartoznak az anyakönyvi teendőket községeikben végezni. Egyes esetben adhat ugyan a bíró a községi jegyzőnek megbízást anyakönyvi teendők végzésére, kivéve a házasságok kötését, amelyet személyesen kell eszközölnie. Ha mégis előfordulna olyan eset, amely gátolná a bírót a házasságkötésnél való megjelenésben, akkor már nem a jegyző, hanem az állandó választmányának egy, a bíró által kijelölt tagja helyettesítheti csak a házasságkötésnél. Ugyancsak érdekes intézkedése az új törvénynek az, hogy újévtől kezdve a házasságok kihirdetése alóli felmentéseket a kir. ügyészség fogja adni, valamint az is, hogy a törvénytelen gyermekek törvényesítését a szülőknek utólagosan kötött házasságuk alapján a törvényszéki tanács fogja kimondani. Sajnos, a legtöbb községben a bírónak nincs megfelelő jártasságuk ahhoz, hogy az anyakönyvvezetői tiszteket betölthessék. Ezért az új törvény intézkedései sok zavart fognak okozni s veszélyeztetik a házasságkötés erkölcsi tekintélyét.

Hány autószerencsétlenség történt Angliában 1 év alatt? A múlt esztendőben az angol kimutatások 150 ezer autóbil szerencsétlenséget jegyeztek fel. Mindennapra tehát 400—500 szerencsétlenség jut.

MINDEN OLVASÓNK-NAK! „A nagy tűz árnyékában“ című regényből két bemutatkozó közleményt mellékelünk a Magyar Néphez. A közlést ezek után fölfüggesztjük és várjuk a regény előfizetőinek nyilatkozatát. Mikor ezek beérkeznek, a regény közlését folytatni fogjuk és 25—30 héten át 8 oldalt mellékelünk a Magyar Néphez. Hogy a pénz beküldését megkönnyítsük, kitöltött és megcímezett postautalványt küldünk mindenkinek. Csak a beküldő nevét és községet kell ráírni az utalványra. Szépen kérjük előfizetőinket, hogy a pénzt mihamarább küldjék be, hogy a regény folytatását megkezdhessek. A bemutatkozó két közleményt elolvasás után szíveskedjenek megtartani s később is a folytatásokat gyűjteni, ugyanis végül egy nagyon szép címlapot fogunk küldeni. Ebbe belefűzve a folytatásokat, mindenkinek egy szép könyve lesz a regény befejezésekor. (Minerva.)

Három kilométer hosszú terített asztal. A „Hangya“ Fogyasztási szövetkezet, Magyarország legrégebbi szövetkezete e napokban tartotta meg jubileumi közgyűlését Budapesten. A gyűlés után ünnepi lakoma volt, amelyen 3 ezer 400 ember vett részt. Ez volt a legnagyobb bankett, melyet valaha az országban rendeztek. A terített asztal 3000 méter hosszú volt. Összesen 900 kiló marhahús, 400 kiló burgonya, 400 kiló hagyma, 7000 tojás, 10 hektó bor és 3 hektó fekete-kávé fogyott el. A vendégeket 340 pincér szolgálta ki.

Halál a pincében. Disztl János almáskereszturi lakos (Magyarország) lement pincéjébe, ahol már musttal voltak tele a hordók. Az erjedt must gázai pillanatok alatt elszédítették a gazdát, aki eszméletlenül terült el a pincében. Mire hozzátartozói megtalálták, már halott volt.

Szabadságos katona és esendőrök harca. A Nagyváradtól nem messze fekvő Rév községben a múlt hét szombatján összevesztek Ardelean Mihály szabadságos szakaszvezető és a helybeli esendőrök egyik szakaszvezetője. A csendőr az összetűzésről értesítette őrmesterét, aki egy szuronyos katonával letartóztatta és az őrszobára hozatta Ardeleaut. Ardelean azonban utközben szökni próbált — legalább is állítják a csendőrök — mire a kísérője beléje lőtt. Ardelean a lövés után összeesett, azonban a feldühödött csendőröket ez nem csillapította le, hanem megtámadták a földön fetrengő embert, akit először összeszurkáltak, majd valósággal szitává lőtték, úgy hogy félórai kintlódás után meghalt.

A gyermekek

nem akarják bevenni a ricinus olajat, mert émelygős és rossz ízű.

Adjon nekik Prodel-védjegyű

MAGNESIA S.

PELLEGRINOT

és örömmel veszik be ahányszor csak adja nekik, mert kellemes ízű, könnyű és egészséges.

Kapható minden gyógyszerárban és drogériában.

A Maniu kormány miniszterei. Az új kormány miniszterei letették az esküt és hivatalaikat elfoglalták. A miniszterek névsora a következő: Miniszterelnök: Maniu Gyula, államtitkár: Lugojanu, belügyminiszter: Vaida-Voevod Sándor, belügyi államtitkárok: Mitro és Joanitescu, külügyminiszter: Mironescu, földmívelésügyi miniszter: Mihalache, államtitkár: Potarca, pénzügyminiszter: Popovici Mihály, igazságügyi miniszter: Junion, kereskedelmi és iparügyi miniszter: Modgearu, közoktatásügyi miniszter: Costăchescu, egészségügyi miniszter: Dan Sever, munkaügyi miniszter: Raducanu, közlekedésügyi miniszter: Aleura tábornok, hadügyminiszter: Cihoski tábornok, szépművészeti miniszter: Vlad Aurél, Besszerábia minisztere: Pan Halippa, Erdély minisztere: Voicu Nişescu, Bánság minisztere: Bocu Sever, Bukovina minisztere: Saveanu. Az új kormány a képviselőválasztásokat december 12-ikére tűzte ki. December 22-ikére pedig össze fogják hívni az új parlamentet.

Halálra öklelt a bika egy pásztort a rónáci réten. Végzetes szerencsétlenség történt a rónáci réten, Temesvár mellett. Filip János 47 éves pásztor hazafelé tartott Rónárcra, hogy az állatokat átadja tulajdonosaiknak. Amikor már az első házak közelébe ért, a Filip János őrzetere bízott hatalmas tenyészbika valamtól megijedt és ingerülten vágatni kezdett. A csordás próbálta megfékezni, a megvadult állat azonban nekirohant és felöklelte. Filip János ájultan terült el a földön. Több rónáci lakos sietett a segítségére és azonnal értesítették a temesvári mentőket. Mire azonban a mentők megérkeztek, Filip János már halott volt.

Letartóztatták a hamis ezerleiesek gyártóit. Nehány hete fedezték fel, hogy az országot egy pénzhamisító társaság hamis ezerleies bankjegyekkel árasztotta el. Az *Universul* című bukaresti lap ezzel kapcsolatban azt a hírt közölte, hogy a hamispénzt Budapesten

gyártják. Most aztán kiderült, hogy a pénzhamisítók egy Craiova melletti községben dolgoztak. A csendőrség elfogta a hamisító banda tagjait, akik beismerték, hogy két és fél millió lej értékű hamispénzt hoztak forgalomba.

Nagy éhség Kinában. Kina az utóbbi években állandóan polgárháborúk színtere volt. Ennek szomorú következménye, hogy a mezőgazdasági munkálatokat teljesen elhanyagolták. Idén alig volt aratás Kinában. Az éhség áldozatainak száma eddig 200 ezerre rug.

„A Falu.”

„A falu”, falufejlesztési és népművelési folyóirat legújabb száma igen értékes és változatos tartalommal jelent meg a napokban. A pompás kiállításban, háromszinnyomású címlappal megjelenő folyóirat első helyen közli dr. Schandl Károly ny. államtitkár igen értékes cikkét „Földmívelő népünk jövője” címen. Benedek Péter földmívelő-festőművész életével és művészetével Bálint Jenő tollából hosszabb cikk foglalkozik és több reprodukciót hoz Benedek Péter legkiválóbb munkáiról. „A falu” címlapja háromszinnyomású reprodukcióban Benedek Péter legértékesebb művét a „Családi kör” című festményét közli. Herbert János „A falu és a hadsereg”, Borsodi Sándor „A szövetkezeti tőkegyűjtés”, Móricz Pál: „A szerémségi pásztorok”, Boruss Ferenc: „Községi villamosítások módjai”, Prednarszky Dezső: „A tojásfarmer” és sok kisebb és nagyobb aktuális közlemény teszi változatossá és értékké „A falu” folyóirat e legújabb számát, melyet 25 fénykép és illusz-

tráció tarkít. A nagy közkedveltségnek örvendő folyóirat Bajta Mihály gazdasági főtanácsos, a Faluszövetség ügyvezető igazgatójának szerkesztésében, mint a Faluszövetség hivatalos lapja jelenik meg. Előfizetési ára hihetetlenül olcsó: évi 8 pengő. Mutatványszámot lapunkra való hivatkozással díjmentesen küld „A falu” lapkiadóhivatala: Budapest, IX. Üllői-ut 1. II. 4.

PIAC

Külföldön emelkednek az élőállatainak. A nemzetközi piacon a takarmányhiány miatt az élőállatainak emelkednek. Romániában, Magyarországon és Jugoszláviában az általános takarmányhiány miatt a gazdák felhagytak az állathizlalással, aminek következtében a piacokon áruhiány lépett fel és a felhajtott állatok minősége is gyenge. Nálunk tehát a takarmányhiány miatt esnek az árak, külföldön pedig, azokban az országokban, amelyeknek nincs vágóállomány, emelkednek az árak.

Villamos felszerelés

Rádió alkatrészek,
Csillárok, nagy választékban.
Rádiók, motorok, dynamók,
vasalók, rezsók jutányos javítása
Akkumulátortöltés azonnal

Külön rádió laboratórium!

Szebehely Géza

villamos vállalat
Cluj-Kolozsva, Str. Memorandului (Unió-u.)



**Rádió, csillárok,
égők, villanszerelés**

„CONSTRUCTIO“

Cluj-Kolozsvár, Piața Unirii 32. — Telefon: 83.

MEZŐGAZDASÁG:

ROVATSZERKESZTŐ: DR. SZÁSZ FERENC



Mennyi herce hurca!...

A műtrágyázás eredményeiről még nem beszélhetünk. Nehány kísérletező ugyan jelentette, hogy a műtrágyával vetett buza sokkal szebben fejlődik, mint a trágyázatlan. Az igazi eredményt azonban majd a cséplés fogja megmutatni. Addig megkapjuk kísérletezőinktől a jelentéseket és összeállíthatjuk a végeredményt.

A kísérleti trágyák szétküldésénél azonban sok érdekes tapasztalatot szereztünk. Ezeket fogjuk ismertetni, hogy mindenki okulhasson ezeknek tanulságaiból és műtrágya rendeléseinél a tanulságokat a jövőben felhasználhassa.

A kísérletezők közül sokan nem adták meg a pontos címüket. Mind a lakóhelyre, mind a vasútállomásra nézve pontos és teljes címet kellett volna megadni. A címben közölni kell mindig a helységek magyar és a hivatalos román neveit is. Az is megtörtént egyik rendeléssel, hogy bár a gyárral való levelezésben a lakóhelyét mindig közölte, mikor a megrendelést feladta, csak a vasuti állomás nevét írta meg. A trágya megérkezett a vasuti állomásra, onnan azonban — a lakóhely ismeretlensége miatt — nem tudták a megrendelőt értesíteni. A vége hosszas levelezés lett, közben a fekbér

ezekre növekedett, mert nagyobb mennyiségű műtrágyáról volt szó.

A helységek román nevei tekintetében ma még nagy rendetlenség van. Például *Ujszékely* udvarhelymegyei község román neve *Săcueni*. Igen ám, de állomásának neve *Vănători*. Ez is bajt okozott. A *Săcueni* címre irányított műtrágyát a biharmegyei *Székelyhidra* szállították, mert ennek is román neve *Săcueni*.

Sokan voltak kísérletezőink közül, akik a műtrágyát nem váltották ki rendes időben. Vagy pénzük nem volt, vagy pedig hanyagok voltak. Ez magas fekbért eredményezett, megdrágította a szállítást. Előfizetőinket arra kértük, hogy a műtrágyákat a *Magyar Nép* útján rendeljék meg. Önzetlenül tettük ezt, mert számoltunk az elmondott nehézségekkel.

Szerkesztőségünk és kiadóhivatalunk ezuttal is mindent megtett, hogy a bajokat reparálja. Táviratokat, leveleket küldöttünk mindenfele, ahol bajt láttunk. Megvédtük előfizetőink jogos érdekeit, de a gyárak panaszait is meghallgattuk.

Ilyen módon sikerült sok bonyodalmat elintéznünk. Ez alkalommal újra figyelmébe ajánljuk olvasóinknak, hogy hasonló ügyeknél szívesen szolgálatukra állunk.

Európa szőlőtermése. Idén általában rossz szőlőtermést vártak a tavaszi fagyok és a nyári kánikula miatt. Kiderült azonban, hogy a szeptemberi kiadós esőzések jóvátették azt a kárt, amit a tavaszi fagyok okoztak. Ennek ellenére az európai államok szőlőtermése általában gyengébb a tavalyinál, minőségileg azonban kevés kivétellel jobb. A francia szőlőtermés átlag jó, a déli vidékeken valamivel gyengébb. A spanyolországi termést jelentősen feljavították a szeptemberi esőzések. Olaszországban a ter-

més minőségileg jó, mennyiségileg azonban nem kielégítő. A szőlő ára ennek ellenére olcsó. Görögországban ezidén átlag jó termés volt. Jugoszláviában az átlagon alul maradt. A magyarországi termés is jó, úgy, hogy arra számítanak, hogy Magyarország mintegy százmillió liter bort fog kiszállíthatni. Ausztriában és Bulgáriában a termés átlag jó, Németországban kielégítő, Svájcban mennyiségileg kevés, de minőségileg kitűnő. Romániában az idén sok must termett, minősége azonban gyengébb,

mint rendesen szokott lenni. Ezért a kereskedők tartózkodók a vásárlásokkal. Gyengébb mustokért 12—18 leit, jobb minőségű áruért 20—25 leit fizetnek.

Hogyan hizlalhatunk krumplival? Többek kérdésére az alábbiakban ismertetjük a burgonyával való sertéshizlalást. Sertések hizlalására jól használható az apró burgonya is. Sertéssel a burgonyát mindenkor párolva vagy főzve etetjük. Az ily módon elkészített burgonyát széttörjük, langyos vízzel péppé higitjuk, ezután

annyi darát vagy korpát keverünk a pépbe, hogy sűrű moslékká váljék. Az apró burgonyából 4–5 kg. pótolhat egy kg. tengerit. A hizlalás elején 1 kg. darára 2 kg. burgonyát etetünk, a harmadik és negyedik hónapban ajánlatos ennek mennyiségét 1 kg.-ra csökkenteni, a hizlalás befejező részében pedig lehetőleg ne adjunk a hizósértésnek burgonyát, mert jobb minőségű húst és zsírt kapunk, ha az utolsó 6–8 hétben tiszta darával etetjük.

Éhen pusztul Erdély méhállományának nagyrésze a télen. Az idei óriási szárazság miatt a virágoknak alig volt nektár tartalma úgy, hogy a méhek még saját téli mézszükségletüket sem tudták behor-dani. Emiatt a méhészek igen nagy gondban vannak. Sok méhcsaládot egyesítettek és még így is azokat is eukorral és mézzel kell etetni, mert enélkül étlén pusztulnak a hosszú télen át. Az Erdélyrészi Méhész Egyesület kérte a kormányt, hogy adómentes denaturált eukrot engedélyezzen, de még soha sem volt eset, hogy a kormány a méhészek eziránti kérését meghallgatta volna. Ilyen körülmények között a mézárak tavaszig kb. 80–100 L-re fognak ismét emelkedni. Az Erdélyrészi Méhész Egyesület végső szükségben 50%-os eukor és 50%-os méz keverékével való őszit etetést ajánlja a kétségbeesés szélén álló méhészeknek.

Tüdőbetegek kérjenek ismertető füzetet az Oláh Károly plebános ur által feltalált csodálatos hatáson Antiphtysin államilag engedélyezett tüdőbaj elleni gyógyszeréről. — Díjmentesen küld az egyedüli készítő **Osváth gyógyszerár, Targu-Mures—Marosvásárhely.**

IPARI ROVAT

Mi fáj Erdély és Bánság iparosainak?

A székelyudvarhelyi nagygyűlésen **Szabó Béni**, a braszói ipartestület elnöke az iparosságot sújtó adókra és taxákra vonatkozó panaszokat tíz pontban foglalta össze.

Az érdekes összeállításból látható, hogy mennyi igazságtalanság éri az iparosságot az állam pénzügyi szervei részéről. Ahelyett, hogy az állam minden erejével azon volna, hogy a kisiparosokat támogassa, lépten-nyomon azt tapasztaljuk, hogy valóságos elensége az iparos osztálynak.

Szabó Béni pontjai a következők:

1. A kézműiparosság adóját, kevés kivétellel, mindenütt öletszerűen, az iparos teherbíró képességének figyelembe vételével nélkül vetették ki.

2. A kézműipar adó kulcsa jelentékenyen magasabb, mint a más foglalkozású ágak adókulcsa.

3. Az adókievítő bizottságok olyan egyénekből állítatnak össze, akik a kézműiparos viszonyait nem ismerik, ezért a kirovás nem lehet sem arányos, sem igazságos. Rendkívül sérelmes az évről-évre szülő adókievítés, amely sok idővesztést jelent és számítás zavarokat idéz elő az üzemi életben.

4. Az adó-fellebbezések mai rendje rendkívüli bonyolult, költséges, idővesztéssel jár, főképp azért, mert a fellebbezési tárgyalások nagy része nem az adófizetés helyszínén történik. Teljesen igazságtalan pedig a kincstár azon fellebbezési joga, amellyel a bizottság által megállapított és a fél által el-

fogadott kirovást fellebbezheti meg.

5. Rendszertelen és sok visszaélésre ad alkalmat az adófizetéseknek apró kis cédulákon való, gyakran olvashatatlan írással kitöltött nyugtázása.

6. Egyetlen jogállamban sem ismert az a könyörtelen, magára a kincstárra nézve is káros rendszer, mellyel az iparosok adójába azok szerszámain, gépjait is lefoglalják és elárverezik.

7. Emberbaráti érzés nélküli az a rendszer, amely szerint a 60 éven felüli tanonc és segéd nélkül dolgozó öreg mestereket megadóztatják.

8. A luxus és forgalmi adók, melyek a nagy verseny miatt nem háríthatók át a fogyasztókra, egyoldaluan érintik az iparosságot, tehát igazságtalannak, ugyancsak sérelmes a 4 százalékos munkaadó szedése, amelyet a munkaadóval hajtattak be, rengeteg kellemetlenséget és idővesztést okozva ezáltal iparosainknak.

9. Elviselhetetlen terhet jelentenek a különféle taxák, amelyek természetüknél fogva az iparosságot terhelik leg súlyosabban, míg egyes társadalmi rétegeket sokkal kisebb mértékben érintenek.

10. Súlyos terhet jelentenek azon különböző ipari okmányok után fizetendő taxák, amelyeket ipari oktatás céljaira szednek, de amelyeket mégsem fordítanak a helyi oktatási célokra.

Az udvarhelyi nagygyűlésen a közgazdasági szakosztály pontról-pontra letárgyalta a Szabó Béni által előterjesztett sérelmeket. A javaslatot, mely a kormánytól a sérelmek megszüntetését kéri, a nagygyűlés egyhangulag elfogadta.

Művelődési mozgalmak

ISKOLASZENTELÉS MAROSLUDASON. A magyar lélek igaz örömnépe volt a marosludasi ref. egyház új iskolájának felszentelése okt. 14-én. A református egyház kicsinye és nagya s a vidéki nagyszámu résztvevők összegyűltek, hogy gondokkal terhelte, a szinte emberfeletti küzdelemben elfáradt, szárnyaszegett, de a jövő felé biztató reménnyel tekintő árva lelkünk megfürdök az Ige varázsában, — melyet Várhelyi János püspök helyettes ur hirdetett.

Ugy álltunk meghajtott fővel és lélekkel az új épület előtt, mint vérszerződést kötő őseink a közös kehely mellett, mert mi is véres verejtékecspejjeinket hordtuk itt össze. Mindenki érezte, hogy a legszebb áldozatkészség ragyogó példája, fényes koronája ez a félmillió új épület, hogy saját vérünkkel kiizzadott drágagyöngy, szívünkhez forrt, féltett kincs, egyetlen és megbecsülhetetlen drága ékszer ez az iskola.

Ma, mikor a legádázabb kenyérharc folyik az emberek között és az élet folyása megnehezedett, óriási nehézségekkel jár egy felekezeti iskola fenntartása. Különösen nálunk Ludason, ahol az egyháznak egy talpalatnyi földje sincs, az iskola ügye teljesen a hívek áldozatkészségére van utalva. A hívek között is alig van tehetősebb egyháztag, mert háromnegyedét a vagyonukból kiforgatott telepesek képezik. 20 holdjukból alig hagyott 5 holdat az agrárreform. Mégis felépítettük félmillió lej költséggel, minden külső segítség nélkül, a három tantermes felekezeti iskolát. Építettünk, mert éreztük és érezzük, hogy bár nagyon sokat veszítettünk, de — nem veszítettünk el mindent. Drága anyanyelvünket, nehéz keresztekkel megrakott, de annál edesebb nemzeti létünket el nem veheti soha tőlünk senki, ha mi el nem hagyjuk, el nem adjuk. Egyetlen kincsünk, amit a vészterhes idő meghagyott; de ehhez halálalig ragaszkodunk! Mert mindennél drágább, szentebb ez ma nekünk! Tudjuk, hogy nem hiába hoztunk olyan áldozatot,

mely kisebbre szabta meg a falatunkat is talán, mert édes magyar anyanyelvünknek és kultúránknak emeltünk templomot, hozzá legdrágább kincsünket; mosolygó arcu, csillogó szemű gyermekeinket helyezték el, hogy a jövő fájának magyar-rózsái, értékes gyümölcsei legyenek. (Marosludas) *Ambarus Géza* ref. igazgatótanító.

KULTURÉLET SZAMOSKÖBLÖSÖN. A szamosköblői Nőszövetség, a műkedvelő társaság és „presbiterium” az 1928-ik évben már három előadással egybekötött mulatságot rendezett és egy tombolaestélyt, melyen a nép által adott tárgyakat kisorsolták. Az előadások jövedelmét az iskola és papilak javítására fordították.

Legutóbb a Makkai Sándor: „Gyöngyvirág” című darabját adták elő. Szereplők: Czell Mária, Czell Boriska, Bálint Irmus, Horváth Lila, Bálint Elvira, Tatár Erzsike, Kállay Gita, Tatár Klára, Bálint Rózsi, Terebesi Mancsi, Bucs Mariska, Tökés Miki, Szabó Sándor, Haibuck Béla, Sarkány Feri, Nagy András, Máthé Erzsike, Bálint Zsuzsa, Horváth Ferenc, Bálint Józsa, Kállay Béni, Kállay Gábor, Szabó Gyula, Szabó Józsa, Szabó Ferenc, Tökés Andor, Tökés Erzsébet, Bucs József, Kállay András, Román Endre, Máthé Zsiga. A szereplők mindannyian jól megállották helyüket és tehetségüknek legjavát nyújtották.

MÜSOROS ÜNNEPÉLY OLT-HÉVIZEN. A oltóvízi református nőszövetség október hó 21-én vasárnap délután a templomban igen szépen sikerült ünnepélyt rendezett.

Biró György lelkész tartott beszédet Árva Bethlen Katáról, ki 1725-ben nemcsak az egyházköziséget alapította meg, hanem azt fejedelmi adományaival is elhalmozta. — Szabó Vilma, Kádár M. Judith, Péter Ágnes, Balássy Irmuska, Szabó András verseket szavaltak. Dr. Tókos Bálintné melodramát adott elő igen nagy hatással. A művészi kíséretet Ujváry Aranka látta el. — Szerepeltek még: Csizmadia Margit szóló-énekével, valamint a ref. isko-

lás növendékek még három hozsánnával, melyeket Oláh Ferenc tanító tanított be és kísért.

Az ünnepélyen részt vett a hévizi és homoródygártetlepi intelligencia is nagyon szép számmal. 1000 lei perselypénz gyűlt be jótékony célra.

MÜKEDVELŐ ELŐADÁSOK AMACZON. Az amaczi református egyház buzgó előjárói — karöltve az ifjúsággal — f. év szept. 9-ik és okt. 21-ik napjain műkedvelő előadással egybekötött tánc- és kulturestéket rendeztek. Színre kerültek: „A cigány” című vigmonolog *Balogh István* előadásában; „Tilos a dohányzás” egy felvonásos vigjáték *Papp Lajos, Lénárt Károly, Kállai Lajos, Batori Gizella* előadásában; „Hamis az asszony” című egyfelvonásos vigjáték *Papp János, Katona Matild, Szilágyi József* előadásában; „Ködkirályfi” c. vigjáték *Balogh István, Lénárt Károly, Katona Matild* előadásában. Megjegyzést érdemel az okt. 21-iki „Szüreti mulatság” címűen tartott kulturest, mely a régi magyar népszokások és magyar nemzeti viselet felújítása által úgy a fiukat, mint leányokat arra indította, hogy ezek után fokozottabb figyelmet tanusítsanak a „magyar” népszokások és viselet iránt. Szép anyagi eredménynél szebb és megörökítésre méltóbb a sok és nagy erkölcsi siker. A rendezés nagy munkáért *Batori István* gondnokot, a tanításiért *Siető Pál* lelkész nejét illeti méltó dícséret és megbecsülő hálaadás.

VALUTA

Kolozsvár, 1928. hó. n. v. 14. én.

1 dollár	—	—	—	166—166 50 L
1 font sterling	—	—	—	807—807 50
1 svájci frank	—	—	—	32 03—32 05
1 francia frank	—	—	—	6 51—6 52
1 arany márka	—	—	—	39 67—39 70
1 lira	—	—	—	8 72—8 73
1 dinár	—	—	—	2 70—2 75
1 cseh korona	—	—	—	4 93—4 94
1 osztrák shilling	—	—	—	23 37—23 42
1 magyar pengő	—	—	—	29 03—29 06

AZ ÉLETBŐL AZ ÉLETNEK.

Tanító és szülők.

Egyszer feltettük a kérdést: Mit kíván a szülő az iskolától? És feleltünk. Minden szülő alapján két dolgot kíván az iskolától. Kívánja, hogy az iskolában szeressék és neveljék gyermekét. Most megfordítjuk a kérdést s azt mondjuk: Jó lesz elmélkedni arról is, hogy mit kíván az iskola, az iskolának megtestesítője a tanító a szülőktől? És jellemző, hogy e kérdésre is lényegében ugyanilyen feleletet adhatunk. A tanító is elsősorban két dolgot kér a szülőktől: Szeressetek, értsetek meg engem és segítsetek nekem az által, hogy nevelve külditek gyermekeiteket hozzám az iskolába.

Ott áll a tanító a tanterem ajtajában és várja a gyermekeket. Az iskolába viszed gyermekedet. Itt van az én kincsem, tanító ur — szóltatok. A gyermek kissé félénk, figyelme sokszor meg-meglankad, ideges, néha túl eleven, de kérem vigyázzni rá, foglalkozzék csak vele, megfogja látni, hogy alapján jó gyermek és hiszem, hogy kellő gond mellett szép eredményt fog elérni vele. Hogyne kérem, gondom lesz a gyerekekre — felel szelíd mosollyal a tanító. De észrevetted-e, hogy a tanító arra milyen sáppadt, milyen gondterhelt, megballottad-e, hogy egy fájdalmas sóhaj szakadt föl szívéből, amint veled beszélgetett? Miért? Mert a tanító is ember, talán családapája, neki is vannak gyermekei, akiket éppen úgy szeret, mint Te a magadét. Neki is gondoskodnia kell arról, hogy az asztalán ott legyen a mindennapi kenyér, az Ő gyermekének is legyen meleg ruhája, orvossága, ha beteg. Most már gondold meg, mit érezhet a tanító, amikor belép az osztályába és látja, amint vidám, rózsás arccal ott ülnek a gyermekek, csak az Ővé hiányzik, mert beteg, orvosra, talán kórházi ápolásra lenne szüksége, de a gyógykezelésre nincs semmi fedezet? Feltetted-e a kérdést: milyen szívvvel indult az iskolába a tanító, mikor otthon a felesége, szomorú, sok munkától, gondtól megtört lelkű felesége, panaszos szemrehányással szólott hozzá: Szívem, elfogyott a tűzifánk. Még ma lesz mivel főzni, de holnap, holnap én nem tudom mi lesz! Fáznak a gyermekek. És a tanító ur, akinek

gondjába ajánltad a gyermekedet, nem tudja miből fogja beszerezni a fát télire? Ha szeretjük a gyermekünket, szeretnünk, védenünk, gondoskodnunk kell gyermekeink tanítóiról, akikre gyermekeink lelkének formálását bizzuk. Micsoda lelketlenség kívánni a tanítótól, hogy vidáman, mosolygó szeretettel, játékos közvetlenséggel foglalkozzék gyermekeinkkel, daloljon velük, türelmes, figyelmes, gyöngéd legyen velük szemben s ugyanakkor elnézni azt, hogy a nyomorúság, a tépő szegénység gondja siralomházzá tegye családi hajlékát s összetörje lelkének erejét a csalódott szív kétségbeesése. Erdélyi magyar, aki e sorokat olvasod: tedd a kezed a szívedre és úgy felelj a kérdésre, teljesítetted-e kötelességedet gyermekeid tanítóival szemben?

Szeressétek a tanítót! Ezt kéri elsősorban az iskola a szülőktől. Második kérése pedig az: nevelve küldjétek a gyermekeket az iskolába. Az emberi jellem kialakulásának az alapvetése a szülői házban történik s ha ezt a munkát a szülők el nem végzik, az iskola nehezen tudja pótolni a mulasztásokat. Ahol a gyermek nem hall egy jó szót sem a szülők ajkáról egymás iránt: ott nehezen fogja megtanítani az iskola gyakorolás a parancsolatot: tiszteld szüleidet. Ahol úgy szoktatják a gyermeket, hogy az semmit sem cselekszik jutalmazás nélkül, ott nehezen fog az önös gyermekből, önzetlen, szolgálatra kész embert nevelni az iskola. Minden hatást gyakorol a gyermek lelkére. Ahogy egy virágot leszakaszt, amiképpen az Emberekkel, állatokkal bánik a szülő, mindaz kitörülhetetlen nyomot hagy a gyermek lelkében s jellemének kifejlődésére elhatározó befolyást gyakorol. Ezért nagyon fontos az iskolának másik kérése is, mely így hangzik: Szülők, ha azt akarjátok, hogy az iskola nevelni tudja gyermekeiteket, Ti is neveljétek úgy magatokat, hogy beszédetek, magatartásotok testetöltése legyen annak az igazságnak, melyről a tanító beszél az iskolában gyermekeiteknek.

„Magyar Nép“-et terjeszteni magyar kötelesség!

MULATTATÓ

AZ ÉLET SZÖVŐSZÉKE.

Kitt-katt, kicsi angyalok
Odafent az égben
Szőnek, szőnek szövögetnek
Egi szövőszéken.

A szövőszék legelső
Fája bölcső fája,
Az utolsó a koporsó
Hideg deszkaszála.

Az angyalok ajakán
Csengve cseng az ének —
Amit szőnek, azt a vásznat
Ugy hívják, hogy: Élet.

S minden lélek küldetvén
Földi pályájára
Átvieszi az élet-vásznat
Isten parancsára.

S minden élet addig tart,
Meddig Isten mérte,
Ameddig azt nekünk szőtte
Az angyalok égi szövőszéke!

Szigethy Ferenc.

Drága étkezések.

A húszforintos vacsora.

K. Szabó uradalmi inspektor elvetődött még a betyárvilágban Szeged környékén a madarásztói csárdába, amelynek akkor Paplógó uram volt a koreszmárosa. Paplógó uram mogorván fogadta a vendéget és arra a kérdésre, hogy van-e valami harapnivaló, azt felelte, hogy van ám a ménkü.

— Hát tán egy kis szalonna?

— Van, de avas.

— Nem baj, jó lesz az is. Hát egy meszőly borocska volna-e?

— Van, de hernyós.

— Annak is megfelelek én.

A szegény uradalmi inspektor bizony nagy nehezen tudta megenni az avas szalonnát is, meg lehörpinteni a hernyós bort. S mikor fizetésre került a dolog, Paplógó uram nagy mogorván kijelentette, hogy mindezekért — husz forint jár.

— Tessék? — kérdezte riadtan az inspektor.

— Husz forint. Megmondtam magyarul, — nézett farkasszemet a csapláros a vendég-

gel. — Hányszor mondjam még? Vagy nem ért az ur magyarul?

De az inspektor nagyon is értett magyarul. Husz forintért bizony ő nem földelteti el magát ezzel a haramianézésű vademberrel, akiről szemmel látni, hogy egy tálból cseresznyézik a betyárokkal. Csak egyet fütytyent s a varju se károg többet az ember után. Bizony, kifizette az inspektor a husz forintot.

Jó sok idővel azután megint beverte a zivatar K. Szabó uramat a madarásztói csárdába. Nagyon barátságosan fogadta Paplógó az inspektort. S amikor fizetni akart, csodálkozva kérdezte a koreszmáros:

— Kinek akar fizetni?

— Kinek? Hát kendnek.

— Neköm ugyan nem, — inkább én adok a tekintetes urnak tizenkilenc forint nyolevan krajcárt. Ennyi jár vissza a husz pengőből, akit a mult teccőt fizetni. Ehen hoztam is mánn ebben az acskóban.

— Nem értem.

— Dehogy nem. A multkori vacsora tizenkét krajcárt kóstált.

— Hát akkor miért fizettetett kend husz forintot?

— Azért, mert annyira vót szükségöm. Nem birtam vóna másképp az árendát fizetni. De most mögadam, nézze, ami vissza jár. A mostani vacsorát mög fogaggya el a tekintetős ur kamatba.

A ritka cikk.

Első György angol király egyszer amint Hannover városába utazott, egy kis hollandiai faluban szállott meg, amig lovait váltották. Egyszerű holland földmivest ért az a ritka kiüntetés, hogy a királyt vendégéül láthatta. A király három tojást fogyasztott el a gazda házában, miután megkérdezte, hogy mit fizet értük.

— Kétszáz holland forintot, felséges uram — felelte az élelmes gazda.

— Hogy lehet ez? — kérdezte a király. — Kétségkívül ritka dolog lehet itt a tojás, ha ilyen árat kérnek érte.

— Dehogy is felség! — válaszolt a házigazda — annyi mifelénk a tojás, mint a pelyva, hanem az átutazó királyok ritkák!

Ez a talpraesett felelet annyira megtetszett az angol királynak, hogy azonnal kifizette a három tojásért a kétszáz forintot.

Apróságok * Adomák

9. sz. kereszt-szójegyzék.

Rovatvezető: Sznjaric A. A. Ferenc.

1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32
33	34	35	36	37	38	39	40

Vízszintes sorok: 1. Konyhaeszköz. 8. Az öregember ebből sokat számlálhat. 9. Magyar családi név. 11. Zenészek alkotják. 13. Végén d-vel pihenni szokás rajta. 14. V-vel elől gazda teszi. 15. Régi súlyegység. 17. Erről a „Magyar Nép” könyvtárának „A méhtenyésztés vezérfonala” című kötete ír a 86-ik oldalon. 21. Ékezzettel drága föld ez. 22. Ezen járunk. 23. Azonos mássalhangzók. 24. Pólya két mássalhangzója. 25. Fordítva katolikus teszi. 26. Betűit helyesen rakva híres mező Buda mellett. 30. Két magánhangzó. 31. Dísz mássalhangzó. 33. Fordítva mutatószó. 34. Dal másképpen.

Függőleges sorok: 1. Méhésznek sok van ebből. 2. Erdei állat és tanyája. 3. Ékezzettel van ilyen szarvas is. 4. Visszafelé méhészek használják. 5. Betűit helyesen rakva szent Mihály is ez. 6. Ékezzettel fának van. 7. Híres az ecsedi. 10. Fűzfapoéta hamisan pengeti. 12. Betűi helyesen megnyasszony. 16. Betűi helyesen rakva tejterméket adnak. 18. Középén a-val butor. 19. Ragadozó madár. 20. Szülő. 25. Betűit helyesen rakva és ékezet nélkül három ilyen nevű magyar király volt. 27. Betűit helyesen rakva mutatószócska. 28. Kötőszócska. 32. Fordítva és középén é-vel szem teszi.

Ezen rejtvény megfejtése 30 napon belül küldendő a szerkesztőség címére, a borítékra rá kell írni a „Rejtvényrovat” jelzést és mellékelni kell a lap utolsó olda-

lából kivágva a címet, vagy a címzés helyét. A megfejtők között két könyvet sorsolunk ki.

Az 5. sz. rejtvény megfejtése. Vízszintes: 1. Aba Sámuel. 9. Fazék. 10. Cél. 12. Okács. 14. Pé. 15. Len. 16. Caap. 18. Bl. 20. Rom. 22. Mian. 24. Orom. 26. Idnyésn. 27. Ad. 29. Ló. 30. Dalé. 31. Öre. 32. Ol. 33. Édes. 34. Som. Függőleges: 1. A fülemile. 2. Ba. 3. Azonban. 4. Sék. 5. Ákác. 6. Ucca. 7. Ez. 8. Lép. 11. Leám. 13. Sáros. 17. Pro. 19. Luyg. 21. Omalom. 23. Idó. 25. Rendes. 28. Dél. 31. Ős.

Az 5. sz. rejtvény megfejtői közül sorsolás útján Szabó János Kőrödszentmárton Dr. Szász: Mindennapi kenyérünk, míg Kapui János Gátalja Sebesi: Szép a Nyikó vidéke című könyveket nyerték. A könyveket elküldtük.

Az ügyvédi díj.

— Ügyvéd ur, el tetszik vállalni a védelmemet?

— Mit kapok?

— Hát nézze, doktor ur, ha kapok valamit, akkor maga nem kap semmit, de ha nem kapok semmit, akkor maga kap valamit.

Figyelem! Lapunk minden példányához 60 lejes utalványt mellékelünk. Ennek a felhasználását kérjük A nagy tűz árnyékában című regény-mellékletünk megrendelésére.

Az eső útja.

— Na, mit szól ehhez koma, hogy esik az eső?

— Hát persze hogy esik! Nem is jöhet le lajtorján!

Gyermekszáj.

Egy falusi gyerek fennhangon odaszól nagyanyjához:

— Nagyanyó, hunyja csak ked be a szemét!

— Miért?

— Ne kérdezzen ked semmit sem, csak hunyja be a szemét.

— Hát jól van, behunyom, de mondok, miért kellett ez?

— Azért, mert édös apám azt mondta, hogy ha ked behunyja a szemét, mink nagyon gazdagok leszünk.

Tanácsadó

Azon előfizelőink részére, akik bármely ügyből kifolyólag tanácsra szorulnak, ezen rovatunkban készségesen megadjuk a választ. Tekintettel arra, hogy szakértőinknek a tanácsadásért fizetnünk kell, fölkerjük olvasóinkat, hogy a beküldött tanácskérő levélhez mellékeljenek 20 leit, könnyedség okáért bélyegben, mert ennek költségeit mi nem fedezhetjük. Ha a választ levélben kívánják, ezenfelül még külön portódíj is küldendő. Csakis azon levelekre válaszolunk, amelyekhez a 20 leit is csatolva van.

A Grasin vérszegénység, általános lesoványodás eseteiben nemcsak felnőtteknek, hanem gyermekeknek s főleg leányoknak a változás időszakában — igen ajánlható. Keresse meg hirdetéseink között.

K. T. P. Az italmérési engedély „in másurá mică” azt jelenti, hogy csak zárt palackokban árulhatja az engedély tulajdonosa a bort, sörst stb. A „bodega”-engedély birtokosa 1 deciliteres mértékekben is adhat el szeszes italokat, azonkívül zárt üvegekben levő bor, sör és pálinkatermékekkel is kereskedhetik.

N. J. A reciprok biztosítások itteni formája családon alapszik, amely, mint évekket ezelőtt a hálalabda rendszer, csak bukáshoz vezethet, így tehát ily kölcsönös biztosítás díját fizetni nem ajánlhatjuk. Az ide befizetett összegeket elveszetteknek kell tekinteni s csak nagy szerencsével lehet azokból valamit visszalátni, mert csak reklámképpen egy-egy embernek elégítik ki az igényeit. A másik intézet szintén csak kölcsönös biztosításokkal foglalkozik, tőkéje semmi sincs. Csak oly intézetet válasszon, amelynek ingatlan vagyona is van.

V. A-né Zentelke. Jogos panasza megérttem, csak az a baj, hogy utólag már nem sokat ér a tanács. A fő, hogy a gyermek mégis csak meggyógyul. Mivel levélben értemesen fejteget, megérdemli, hogy okoskodását megdicsérjem. — Tagadhatatlan, hogy a járványos betegeket el kell különíteni, de az is igaz és

ezt hangsúlyozni is kívánom, hogy manap már a vörheny (scarlát) ellen *kitűnő szérum* van aminek alkalmazásával a vörheny enyhe lefolyásúvá válik. Ugy veszem ki leveléből, hogy a gyermeket nem oltották be szérummal, amivel pedig a betegség lefolyását megkönnyíthették volna. Épen ezért vegye legalább Ön tudomásul, hogy a vörhenyes beteget *lehelőleg a kiütés első napján* szeszesíteni kell szérumban mert ezáltal nemcsak a betegség lesz enyhe lefolyású, de a beteg élete feltétlenül biztosítva marad. Tehát vörhenyben szenvedő gyermeket szérummal be nem oltani, hanyagság az orvos részéről, ép olyan, mintha pl. diphtheriában szenvedő gyermeknél a diphtheria-ellenes oltást elmulasztaná. Vörheny-ellenes szérum a kolozsvári gyógyszerárakban kapható, bizonyára Bánffyban is be lehet szerezni. Ismétlem: felháborodását és panaszát jogosnak találom. Dr. G. E.

Többeknek. — A burgonyát (krumplit) jól fel lehet használni sertéshizlálásra, olvassák el erre nézve lapunk gazdasági rovatát.

F. A. Erdőhegy. Ha bebizonyítható, hogy a takonykóros fertőzést az állami mén okozta és a község ló-állománya sehol és semmi körülmények között a fertőzés veszélyének vagy gyanújának kitéve nem volt, úgy az állam a ménnel okozott kárért felelős annyiival is inkább, mivel a fedeztetésre kerülő kancák egészségi állapotát minden esetben állatorvosi okirat igazolja. Nem valószínű azonban, hogy az állami mén, mely a méntelepre való elszállítás előtt különböző diagnosztikai eljárásokkal takonykórba gondosan meg van vizsgálva — ha csak utközből nem fertőződött — ezzel a betegséggel érkezett volna a fedeztetési állomásra. Valószínű ellenben az, hogy a mént egy rejtett takonykóros kanca fertőzte. Ezért az esetleges bírósági eljárás megindításánál ezekkel a tényekkel számolnia kell, nehogy felesleges költségeket okozzon egy kétes eredményű per.

L. T.

Szerkesztői üzenetek

Könyvnaptár expediciónk közeledik, tehát mindenki igyekezzék az 1928. év dec. 31-ig szóló hátulálékát beküldeni, hogy a naptárt mihamarabb kézhez kaphassa. Ismételjük, kivételt nem teszünk, vagyis csak a rendben levő előfizetőknek küldjük ki ingyen naptárunkat. Az új előfizetők csak azon esetben kaphatják meg a naptárt, ha legalább egy évre (170 Lei) előre kifizetik az előfizetési díjat.

G. I. Ön, mint hadviselt falusi gazda, kifogásolja, hogy „A nagy tűz árnyékában” című regény főhőse miért nem legénységi állományú ember. Sziveskedjék várni a regény cselekményének kialakulására. Ki fog derülni, hogy a második, főként pedig a harmadik részben a főhadnagytisztelegénye játsza a főszerepet. Előbb nagy hasznára van a magyar ügyek, később halálos veszedelembé ejti a környezetét. Megjegyzéseit különben jó néven veszem. Az üzleti példabeszéd szerint: Aki kritizál, az vásárol! (Gyallay D.)

K. J. Biharsánalos, T. B. Szaján, J. I. Kóbor, D. B. Felsőboldogfalva, G. L. Lemhény, K. J. Marosludas, Sz. K. Kézdivásárhely, Sz. L. Csikszentmihály, K. M. Mezőtelegd, Gy. J. Lókod, F. M. Kémer, P. K. Gyanta, Sz. I. Zsibó, J. J. Radnót, B. L. Apatelek.

Itt felsoroltak az új előfizetőkért, lelkes és önzetlen támogatásukért fogadják mély tiszteletüket, hálánkat és köszönetünket, bizalommal kérjük és várjuk továbbt eredményes támogatásukat.

M. S. Ujszékely. Mintán annak idején pontos címét, illetve vasutállomását nem közölte, a műtrágya a Csoklovina által tévesen lett irányítva s azért csak néhány nappal ezelőtt lett a pontos címre elküldve. A óta bizonyára meg kellett kapnia. Értesítést várunk. „Dalos”. Őszi éjszakák című verse nem közölhető. Gyönyörű gondolatok vannak benne, de a formája nem megfelelő.

K. E. Alag. Takarékoságról szóló cikkét nem kaptuk meg.

A következő befolyt pénzeket nyugtázzuk:

U. I. Ujtasnád 175 L, ifj. Sz. M. Kémer 215 L, B. J. Dezsőháza 95 L, B. L. Apatelek 170 L, Á. A. Puj 175 L, G. A. Bögz 345 L, K. B. Csikszentkirály 170 L, (r. 1929. október 15-ig), O. S. Krasznahorvát 235 L, (r. 1928. dec. 31-ig), Sz. F. és N. M. Krasznahorvát 170—170 L, T. Zs. Kisbacon 4121 L, (levele szerint könyvvel), E. K. Siménfalva 170 L, B. K. Gyanta 170 L, B. Cs. F. Gyanta 95 L, M. S. Erdőhegy 175 L, K. A. Mészko 170 L, Gy. L. Gyimesbükk 3570 L, (levele szerint könyvvel), Sz. J. Béga-monostor 340 L, V. K. J. Sarmaság 170 L, M. S.-né Nagyváradi 200 L, D. Gy. Aranyosgyéres 175 L, id. B. S. Szalárd 205 L, I. F. Székelypálfalva 170 L, B. G. és Sz. F. Érkörtvélyes 170—170 L, K. I. Halmi 175 L, S. I. ref. lev. tan. Segesvár 239 L könyvvel, 175 L-val 1928. XII. 31-ig r. és 64 L át-megy 1929. évre, F. B. Ágya 170 L, K. S. Pelbárhida 685 L könyvvel, M. Y. Halpágy 175 L, S. I. Mezősámonc 185 L (r. 1928. XII. 31-ig), R. K. Nagysomkut 175 L, ifj. K. J. Vizakna 175 L, V. V. Kalotadamos 175 L, K. S. Marosvásárhely 100 L, B. M. Gör-gényüvegesür 175 L, V. I. id. Gör-gényüvegeür 175 L, F. K. Krasznabéltek 175 L, B. L. Pettyén 175 L, S. F. Szilágyzovány 175 L, O. P. Szilágyzovány 175 L, P. D. Kő-rispatak 170 L, Sz. I. Atyha 170 L, (r. 1928. XII. 31-ig), H. S. Margitta 170 L, Ev. egyház Apáca 95 L, (r. 1928. VII. 1-ig), Hitel-szöv. Apáca 170 L (r. 1928. XII. 31-ig), O. J. Apáca 95 L, (r. 1929. II. 1-ig), S. I. Szováta 175 L, (r. 1928. XII. 31-ig), M. S. Ujszékely 150 L, (r. 1928. XI. 1-ig, 1928. XII. 31-ig még 30 L fizetendő), V. E. Érhatvan 175 L, (r. 1928. XII. 31), id. N. G. Béga-monostor 175 L, (r. 1929. IV. 15-ig), F. F. Báline 235 L, (r. 1929. XII. 31-ig), M. S. Zilah 170 L, (r. 1929. IX. 1-ig), „Hanya” Fogy. Szöv., N. D. és J. B. Kányád előfiz. mindháromnak rendezve 1928. XII. 31-ig, az 510 L-val, B. M. Abásfalva 170 L, (r. 1928. XII. 31-ig), R. J. Omor 510 L, I. J. Csikszentsimon 680 L.

Apróhirdetések

Apróhirdetések tarifája: Minden szó 5, vastagabb betűvel 10 L. Legkisebb hirdetés 60 L., átlalst keresők részére 20 szóig 50 L. Előfizetőknek minden szó 4, vastagabb betűvel 8 L. Az apróhirdetési díj előre beküldendő.

Építetők figyelmébe. Ajánljuk „Az ideális családi ház” c. munkát, amely 2—3 szobás lakásoknak adja pontos, kivihető tervrajzát szebbnél-szebb praktikus megoldásokban 8 féle változatban. A mű olcsó árával valóban nagy szolgálatot tesz az építendő családoknak. Kapható 280 leierért a **Minerva könyvkereskedésben, Kolozsvár, Regina Maria-u. 1.**

Gyümölcsfa és szőlőoltványok ültetése előtt kérjen árjegyzéket Tóthfalusy és Társa oltvány-iskolájától Târgu-Mures—Marosvásárhely.

Egészséges ép munkaszerető tákárékos nem szegény vidéki urileány keresi komoly szándékból 34—40 év közötti kimondottan uriember ismeretségét, lehet özvegy, vagy elvált is. Közvetítők kizárva. Leveleket „Egyetértés” jelígre kiadóba kér.

Vadőrt keresek kisebb igényekkel. Báró Bánffy Dániel, Fugad, posta: Aiud-Nagyenyed, jud. Alba.

Cipészek szaklapja megrendelhető Babos Károlynál. Cluj—Kolozsvár, Pata-u. 87.

A szerkesztésért felel:
GYALLAY DOMOKOS.

Ezzel a szabadalmazott

„RÓZSA”
széna és gabona
gereblyével



egy serdülő fiu vagy leány annyit végez fáradtság nélkül, mint 10—12 munkás közönséges gereblyével. — Acélkerekekre van szerelve, 26 acélfoga van, munkaszélessége 150 cm — Kérjen 1 lapon még ma ismeretöt és árajánlatot:

„SATURNUS” Keresk. Vállalat
Sft. - Gheorghe—Sepsiszentgyörgy,
jud. Teriscaune - Háromszék megye.
Egyedüli árusító Románia részére

Tejgazdasági eszközöket

u. m.
eredeti ALFA-szeperatorokat,
vajköpülő hordókat,
gyuródeszkákat,
tej-, hő- és sűrűségmérőket
legolcsóbban szállít
raktárról

Hann és Társa

Gép és Műszaki Kereskedelmi
Részvénytársaság
CLUJ—KOLOZSVÁR
Str. Regina Maria (v. Deák F.-u.) 11.

Sürgőnycim: **Hanncomp.**
Telefon 2-36.

„Transsylvania” Bank Rt

Cluj-Kolozsvár.

Fiókintézetek:

Gyulafehérvár,
Ditró,
Gyergyószentmiklós,
Csikszereda,
Csikszentmárton,
Kézdivásárhely,
Torda,
Marosujvár.

Kirendeltségek:

Aranyosgyéres,
Uzon,
Maroshévíz.

Elfogad betéteket, leszámítól
váltókat és bárhova
teljesít átutalásokat,
meghitelezéseket.

Málnási Mária-forrás

Természetes alkalikus sósgyógyvíz. A legjobb nyálkaoldó gyógyszer.
CWO Gyomorégést azonnal megszüntet. — Mindenütt kapható! CWO
Kútkezelőség: **Brassó.** Főlerakat: **Bognár és Szántó R.-T.**
Cluj-Kolozsvár. — Telefonszám: 72.

Céltudatos gazda részére nélkülözhetetlen a gyümölcsfák betegségei és kártevői ellen
télén nyáron és ősszel

Dendrin és Neodendrin

vízben oldódó gyümölcsfacarbolineum

S O T O R hernyóenyv

a Carbolineumfabrik R. Avanarius, készítménye.

Románia részére gyártja és forgalomba hozza:

MOSKOVITS IPARTELEPEK R.-T.

Oradea-Nagyvárad, Calea Victoriei 62. sz.

Szőlőknek és gyümölcsösöknek legajánlatosabb az őszi, rétek és legelőknek a téli trágyázás s e célra a leghatásosabb, legbiztosabb és legolcsóbb a 16–18%-os foszforsav-tartalmu

„a TRANSYLVANIA-GUANO-FOSZFÁT”

mely tartalmaz még 0.5%-os nitrogént, 5%-os szénsavas meszet, 30%-os meszet és 12%-os szerves anyagot.

Ára métermázsánként ab PUI állomás. vagonba rakva a 16%-nak 192— Lei, a 18%-nak 216— Lei.

Zsákok beszerzési áron. — Szállítja: a „Cioclovina” Soc. in Comand. PUI jud. Hunedoara. — Megrendeléseket a „Magyar Nép” útján is lehet eszközölni és pedig vagon- és mázsatételekben is.

Tapasztalatainkra hivatkozva kérjük rendeléseknél a lakhely, posta és állomás pontos román nevét közölni.

Pásztortűz

Irodalmi folyóirat

Kiadóhivatal:

Cluj-Kvár, Str. Baron L. Pop 5

Kolozsvári Takarékpénztár és Hitelbank RT

Cluj-Kolozsvár, Piața Unirii 7

Fiókjai: Dés, Dicsőszentmárton,
Gyulafehérvár, Marosvásár-
hely és Nagyváradon.

Saját tőkéi 85 millió lei.

Alfiliák intézetei: Torda-Áranyos Vármegyei
Takarékpénztár R.-T. Torda, Alsó-
fehérvármegyei Gazdasági Bank és
Takarékpénztár R.-T. Nagyvásár,
Udvardhelymegyei Takarékpénztár RT,
Szekelyudvarhelyen és Szekelykeresz-
túron, Szászregenyvidéki Takarékpénztár
Hitel R.-T. Szászregenyben, Szamos-
vári Hitelbank Részvény-Társaság
Szamosújváron és Népbank R.-T.
Fánlyhunvedon.

Működés bankügylet legegényesebben végez,

Engedélyezett devizahely.
Áruaktár a vasút mellett.
Betéteket elmozdít.

Emésztési zavarok,
gyomor- és bélbántalmak,
étvágytalanság ellen

az előpataki gyógyviz

másfél évszázad óta a leg-
kiválóbb gyógyszer.

Rendszeres gyógykura
esetén reggeli előtt 1/2 órá-
val séta közben egy nagy
pohár viz kortyonkint
fogyasztható.

Asztali viz gyanánt való
használata már magában
meglepő eredménnyel jár.

Gazdák Takarékpénztára Rt.

Cluj-Kolozsvár, Cal. Victoriei 38 (Ref. Theol.)

Telefon 119 sz.

Takarék betéteket a leg-
előnyösebben kamatoztat.
Váltókölcsonőket folyósít.

Ingyen küldöm Szőlőoltvány és gyümölcsfa

árjegyzékeket, mely az egész ország-
ban a legolcsóbb árakat és minden
szőlőbirtokosra nézve megfizethet-
len tanácsokat tartalmaz. A saját
érdekeiben ne vegyen addig oltványt
vagy bármilyen fajta vesszőt míg át
nem olvassa szőlészeti útmutatómat.

Cím:

SZÜCS J. szőlőtelep Dicső-Bihardioszeg
Jud. Bihor.

Petőfi Sándor összes költeményei

az erdélyi Irodalmi Társaság kiadása ára tüzve 100 lei;
diszkrétésben 150 lei. Megrendelhető kiadóhivatalunk útján

Marășeșu S. A. R. pentru Industrie chimice București

Ajánlja az őszi vetéshez 16–18 százalékos vízben
- és citrátban oldható foszforsav tartalmu -:

Szuperfoszfát

műtrágyáját.

Érdeklődők forduljanak a „Magyar
Nép” kiadóhivatalához, vagy köz-
vellenül a fönti gyár kolozsvári
lerakatához



Cluj-Kolozsvár

Str. Avram Iancu (volt Petőfi-u.) 3.



Tek. REF. ELEMI ISKOLA
CLUJ - KOLOZSVAR
Cal. Victorie 115

Lesoványodás Vérszegénység
Sápadtság Lábbadozás Tüdőbaj
eseteiben betegnek

GRASIN-t adjon. Erőre kap az elgyengült szervezet, étvágyva megjön, hizik, munkakedve helyreáll. Egy doboz (60 drb tabletta) ára 120 lei, postán utánvétellel 135 lei. Egy teljes kurához 5 doboz bérmentve 600 lei-ért.

Kapható: gyógyszerárakban és **Nagy Árpád** gyógyszerész-doctor gyógyszerárakban, **Cluj-Kolozsvár, Calea Motilor**

Megrendelésnél hivatkozzék a „Magyar Nép”-re!

Minden vetőmagot
csávázzunk szárazon

PORZOL PORPÁCCAL!

Üszögmentesség,
Terméstöbblet,
Munkamegtakarítás!

Kapható: a Biharvármegyei Gazdasági Egyesületnél Oradea, Nagyvárad Piac-tér vagy Str. Ciorogariu 14. A „Hangya” szövetkezetek központjánál és összes lerakatánál, továbbá Arad: Mezőgazdák Kereskedelmi r. t., Dej-Dés: Gazdasági Egyesület, Gerla-Szamosújvár: Florian Jakab. Cluj-Kolozsvár: Gergely Ferencz utóda Főter 21 Târgu-Murás-Maros vásárhely Dávid János gyógyszerár Murás-Lúca-Marosludas: Gál Zoltán, Oradea-Nagyvárad: Gazdasági Egyesület Str. Ciorogariu 14. Carei: Mari-Nagykároly: Spitz Mór, Salonta-Szalonta: Herczeg János, Sarmar: Szatmár: Mezőgazdák szövetkezete Papnövelde 8, Timişoara-Temesvár: Feicsevis 1, Loidsor 8, Turda-Torda: Eszény: 1. és minden szaküzletben

Sertés hizlalásnál használjon
sertés tápport.

Elősegíti az emésztést, nagymértékben fokozza az étvágyat. Egy gazda se mulassza el kipróbálni. — Kapható minden gyógyszerárban és drogériában. Készíti: Dr. Ferencz Aron gyógyszer. Főraktár: **PALOCZY** gyógyszerár Cluj-Kolozsvár, Calea Victoriei (volt Magyar-u.) 56. Egy doboz ára 25 lei.

Keleti Újság

Erdély
legolvasottabb magyar lapja

Tartalmas, Megbízható,
Szórakoztató



Az Orsz. Magyar Párt
hivatalos lapja

„Magyar Nép”-et terjeszteni magyar kötelesség!

International traktorok
Cséplőgarnitúrák
Dieselmotorok
Malmigépek

Kedvező fizetési feltételek!

Román Gazdasági Gépkereskedelmi Részv.-Társ. Cluj-Kolozsvár, Str. Regina Maria 45. sz.

